



# City of Marlborough Office of the Mayor

140 Main Street  
Marlborough, Massachusetts 01752  
508.460.3770 Fax 508.460.3698 TDD 508.460.3610  
www.marlborough-ma.gov

*Arthur G. Vigeant*  
MAYOR

*Nathan R. Boudreau*  
EXECUTIVE AIDE

*Patricia Bernard*  
EXECUTIVE SECRETARY

## **Marlborough COVID-19 City Update - July 23, 2020** **Stop the Spread – Free Covid-19 Testing**

### **Mobile Unit**

**Jaworek Elementary School, 444 Hosmer Street, Marlborough**  
**Appointment Only**

Monday, Tuesday, Thursday	8:00 a.m. – 1:00 p.m.
Wednesday	4:00 p.m. – 7:00 p.m.
Friday	8:00 a.m. – 8:00 p.m.
Saturday	10:00 a.m. – 3:00 p.m.

Please call (774) 232-2659 to set up an appointment

### **AFC Urgent Care**

**38 Boston Post Road, Marlborough**  
**Appointment Only**

Monday – Friday	11:00 a.m. – 5:00 p.m.
Saturday and Sunday	8:00 a.m. – 4:00 p.m.

To make an appointment for drive up testing please visit [www.afcurgentcaremarlborough.com](http://www.afcurgentcaremarlborough.com)

### **Marlborough Hospital**

**157 Union Street, Marlborough**  
**Walk Up Only**

Monday – Friday	8:00 a.m. – 12:00 p.m.
-----------------	------------------------

Please call (508) 486-5809 or visit <https://www.umassmemorialhealthcare.org/marlborough-hospital/physicians/covid-19-dph-testing-site-marlborough-hospital> for more information on this location

**For more information please visit <https://www.mass.gov/info-details/stop-the-spread>**

### **Marlborough COVID-19 Community Tracing**

If you've tested positive for COVID-19, the COVID Community Team will be reaching out via phone to you and your close contacts to slow the spread of the virus. Your caller ID will show the call is coming from 508-460-3751 in addition to this number look out for area codes (833) or (857) and answer the call to keep your community safe. To view the current number of past and active COVID-19 cases in Marlborough, please visit <https://www.marlborough-ma.gov/board-health/pages/01-coronavirus-information>



*Ciudad de Marlborough*

*Oficina del alcalde*

140 Main Street  
Marlborough, Massachusetts 01752  
508.460.3770 Fax 508.460.3698 TDD 508.460.3610  
www.marlborough-ma.gov

*Arthur G. Vigeant*  
ALCALDE

*Nathan R. Boudreau*  
ASISTENTE EXECUTIVO

*Patricia Bernard*  
SECRETARIA EXECUTIVA

## **Actualización sobre COVID-19 de la ciudad de Marlborough-23 de julio de 2020**

### **Detención de la propagación “Stop the Spread” – Análisis gratuito de COVID-19**

#### **Unidad móvil**

**Jaworek Elementary School, 444 Hosmer Street, Marlborough**

#### **Por cita solamente**

Lunes, martes y jueves de 8 a 13 hs.

Miércoles de 16 a 19 hs.

Viernes de 8 a 20 hs.

Sábado de 10 a 15 hs.

Por favor llame al (774) 232-2659 para hacer una cita

#### **AFC Urgent Care**

**38 Boston Post Road, Marlborough**

#### **Por cita solamente**

Lunes a viernes de 11 a 17 hs.

Sábado y domingo de 8 a 16 hs.

Para hacer una cita para un análisis en el auto, por favor vaya a: [www.afcurgentcaremarlborough.com](http://www.afcurgentcaremarlborough.com)

#### **Hospital de Marlborough**

**157 Union Street, Marlborough**

#### **No se necesita cita**

Lunes a viernes de 8 a 12 hs.

Para más información sobre esta localidad, por favor llame al (508) 486-5809 o vaya a

<https://www.umassmemorialhealthcare.org/marlborough-hospital/physicians/covid-19-dph-testing-site-marlborough-hospital>

Para más información vaya a <https://www.mass.gov/info-details/stop-the-spread>

### **Rastreo comunitario de COVID-19 de Marlborough**

Si usted ha dado positivo para COVID-19, El equipo comunitario de COVID lo llamará a usted y a sus contactos más cercanos por teléfono para disminuir la propagación del virus. Vamos a asegurarnos de que este recibiendo la ayuda médica y el apoyo necesarios durante la cuarentena. Su identificador de llamadas (caller ID) mostrará que la llamada es del número 508-460-3751, además de este numero fíjese en los códigos de área (833) o (857) y responda al llamado para ayudar a mantener sana a la comunidad.

Para ver la cantidad actual o previa de casos de COVID-19 en Marlborough por favor vaya a <https://www.marlborough-ma.gov/board-health/pages/01-coronavirus-information>



# *Cidade de Marlborough*

## *Escritório do Prefeito*

140 Main Street  
Marlborough, Massachusetts 01752  
508.460.3770 Fax 508.460.3698 TDD 508.460.3610  
[www.marlborough-ma.gov](http://www.marlborough-ma.gov)

*Arthur J. Nigeant*  
PREFEITO

*Nathan R. Boudreau*  
ASSISTENTE EXECUTIVO

*Patricia Bernard*  
SECRETÁRIA EXECUTIVA

### **Atualização da Cidade de Marlborough sobre COVID-19 - 23 de Julho de 2020** **Pare a Propagação – Teste de Covid-19 Gratuito**

#### **Unidade Móvel** **Escola Primária Jaworek, 444 Hosmer Street, Marlborough** **Apenas com Horário Marcado**

Segunda, Terça, Quinta	8:00 a.m. – 1:00 p.m.
Quarta	4:00 p.m. – 7:00 p.m.
Sexta	8:00 a.m. – 8:00 p.m.
Sábado	10:00 a.m. – 3:00 p.m.

Por favor ligue (774) 232-2659 para marcar um horário

#### **AFC Urgent Care** **38 Boston Post Road, Marlborough** **Apenas com Horário Marcado**

Segunda – Sexta	11:00 a.m. – 5:00 p.m.
Sábado e Domingo	8:00 a.m. – 4:00 p.m.

Para marcar um horário para realizar testes, visite [www.afcurgentcaremarlborough.com](http://www.afcurgentcaremarlborough.com)

#### **Marlborough Hospital** **157 Union Street, Marlborough** **Apenas Por Ordem de Chegada**

Segunda - Sexta	8:00 a.m. – 12:00 p.m.
-----------------	------------------------

Por favor ligue (508) 486-5809 ou visite <https://www.umassmemorialhealthcare.org/marlborough-hospital/physicians/covid-19-dph-testing-site-marlborough-hospital> para mais informações sobre esse local

Para mais informações por favor visite <https://www.mass.gov/info-details/stop-the-spread>

#### **Rastreamento de COVID-19 na Comunidade de Marlborough**

Se você testou positivo para COVID-19, a equipe da comunidade COVID entrará em contato por telefone com você e com seus contatos próximos para diminuir a propagação do vírus. O seu identificador de chamadas mostrará que a chamada é do número 508-460-3751, além deste número, procure os códigos de área (833) ou (857) e atenda a chamada para manter sua comunidade segura. Para visualizar o número atual de casos passados e ativos de COVID-19 em Marlborough, visite <https://www.marlborough-ma.gov/board-health/pages/01-coronavirus-information>